



A costa asturiana constitui uma sucessão de desfiladeiros, pequenas baías e praias de areia fina, ao longo de 401 km. Com ecossistemas de singular beleza, aldeias costeiras e populosas cidades, que oferecem ao viajante uma diversificada oferta turística. Para além do pescador, o surfista, o mergulhador, o amante do parapente ou de qualquer outro desporto de ação e aventura encontra nas Astúrias uma interessante oferta de Turismo Ativo e de Lazer para gozar em qualquer época do ano.

Acosta oriental asturiana, desde a Ria de Tina Mayor (Ribadedeva) até à Ria de Villaviciosa, constitui uma linha de desfiladeiros com uma grande orientação de praias, só no litoral de Llanes há mais de 30. Toda a zona está marcada pela influência das serras costeiras que correm paralelas ao mar. O Cuera e o Sueve. A Sierra do Cuera eleva-se com uma imponente barreira até aos 1.315 m de altura no Pico Turbina. A Sierra do Sueve têm o seu cume principal no Pico Pienzu com 1.161 m. Llanes, Ribadesella/Ribeseya ou Lastres são alguns dos principais núcleos de atração turística.

COLOMBARES: Fundação Arquivo de Indíanos e Museu da Emigração. Casa de Praia. **PIMANGO:** Crutiva de Pindal. Ermida de Santa Emérgia. **BUELNA:** Complexo de Colônias. Praia das Acácias e Casa. **PENUELOS:** Igreja de San Ascácio s. XIII- e Praia de Santa Enegracia s. XIX. **PONTALES:** Gravuras e pinturas rupestres do Idolo de Peđa Tu. Bufones nos desfiladeiros de costa. **LLANES:** Centro Histórico da Vila. Capela de Gusa. Porto pesqueiro e Estação Cultural. Praia de Gusa. Praia de Agustín Barrios. **GLORIJA:** Oremio de San Salvador. Igreja e cemitério. **PORRUA:** Museu Etnográfico de Oremio de Astúrias. Campo de Jogos de pinos asturiano coberto (único totalmente coberto nas Astúrias). **SAN ANTÓNIO:** San antônio de Bedeaves. Praia romântico do qual apenas sobresta a capela s. XI e XII. **NAVES:** Praia interior de Culpuyti. **VILLAH.ORMES:** Praia da Espirilla s. XVII. **NUOVA:** Palácio do Conde da Vega del Oso.

XUNCU: Templo de Sta. Maria; Junco de Juncos (-XII, reformado no -XVI);
Monumento Histórico Artístico. **RIBADELA/RIBESEYA**. Vila costeira.
Porto pesqueiro e desportivo. Ermita da Gra. Gruta de Tiho Bustillo (= Prado
de Aire Rupestre). Descida em carroça pelo rio Seta. **CARAVIA IALTA/PRADO**.
Mirador do concelho de Caravia. Casa dos González Cruz. **CRUZ DE LLAMES**.
Miradouro do El Fitu. **GÓBIENES**. Igreja de Santiago, pré-românica
(-XV). -X. Palácio de Castorena. **LIVINCO**. Vila medieval (-XIII-XV). Centro
de interpretação do povo e da cultura. **LIBERDIO**. Malhada de Liberdio,
onde é celebrada a Festa do Astúrens que recupera a referência rural antiga.
COLUMA. MUJA. Museu do período Jurássico das Astúrias - Centro
de Interpretação do Gaieteiro de Libardón. **Palcia da Estrada**, onde Câmara
Municipal. **LLASTRES**. Centro Histórico. Porto pesqueiro e desportivo.
LUCEAS. Farol VILLAVICIOSA. Centro Histórico. Ria de Villaviciosa, Paisagem
Protegida. Tazones, península aldeia piscatória. Praia de Rodiles. Conjunto
Monumental de San Salvador de Valdevilla (Pré-românico Asturiano).

Do Cabo Vidio (Cudillero) até à Ria do Eo (Castropol) encontramos grandes escarpas, inúmeras praias, núcleos populacionais não muito grandes, Luarca/L. Luarca, Navia..., pequenas aldeias de indubitável carácter costeiro como Puerto de Vega, Ortigueira, El Porto/Viavélez, Tapia e Castropol.

[illegible][illegible]

Amontanha começa no El Puerto, onde nasce o Nalón. Continua em direção a este por Payares e termina no Porto Ventana e Somiedo, onde em 1988 foi criado o Parque Natural. No centro, Oviedo/Uviéu, capital das Astúrias, conserva no seu centro histórico o sabor do passado e guarda com o Pré-românico a memória de um grande esplendor.

[illegible][illegible]

Apartir do Parque Nacional de Somoed até Osocos, e passando por Fuentes del Narcea, a Cordilheira Cantábrica apresenta as suas espantosas altitudes. Desde a linha dos cumos, os seus montes evoluem acompanhando, no seu curso, os rios Narcea e Naveja. Bóques como o de Muniel los (declarado Reserva da Biosfera) ou o Mosteiro de Hermo preenchem as ladeiras das montanhas até ao interior pacífico e sombrio dos vales. O Rio Eo é o criador e o protagonista de um dos municípios mais belos da região: Osco-Eo, um espaço natural declarado Reserva da Biosfera. Cangas del Narcea, com as suas explorações mineiras, constitui o núcleo populacional mais importante da zona.

[illegible]

Mapa de localização do município de Cangas do Narceira no Estado do Rio de Janeiro. O mapa mostra a fronteira com Minas Gerais (MG) e a cidade de São Paulo (SP). Cangas do Narceira está localizada no sul do Rio de Janeiro, próxima a São Pedro d'Arabas e Caribachú. A cidade é cercada por áreas de mata e possui uma infraestrutura básica de ruas e edificações. A legenda indica a localização de Cangas do Narceira em relação a outras localidades e a rede de transporte rodoviário.

ISUQU. Centro de Recepción Alejandro Casanova; arquitectura popular. Mazo d'Abaxo. **SANTOLAYA.** Igreja de Santa Juliala de Cueva. **LAS TABILAZAS.** Centro de Receção da Reserva Natural Integral de Muniellos. **CIBUYU.** Igreja de San Salvador (s. XIII). **XEDRE.** Igreja de Sta. M.^a Capela do Cristo (s. XVIII). **OUBACHU.** MONESTÉRIU D'ERMU. Igreja de Sta. M.^a (s. XIII). Bosque de Hermo. **DEGANA.** Capital do concelho. **ZARRÉU.** Igreja de Santa Maria (s. XIV-XV). **SAN ANTOÍN.** Centro de Interpretação da Palloza. Artesanato Cunqueiro. **CECOS.** Igreja paroquial (s. XVI). Palácio de Ron (s. XVII). **TORMALEO.** Palácio de Tormaleo (s. XVII).

GRANDAS DE SALIMÉ. Museu
Enfiteográfico: Barragem de Salimé. Castro e
Muro de Salimé. **PEZOS/PEZOZ.** Castro
de Salimé. Enfiteográfico. Aldeia de Salimé.
de grande singularidade arquitetônica.
ELIAO. Barragem de Doiras: Santestêba/
San Esteban com fabulosos Miradouros
Naturais: **VILANOVA.** Cascatas como a
de México e as de Elia. Barragem de
Arbén: Barragem de Elia. Barragem de
Apurimac: Barragem de Elia. Casca de
Apurimac: **AVEIGA/VEGAO.** Rota das
dos Palácios. Muro de Mereço (confinamento no qual pode observar o
aproveitamento das águas como fonte de energia): **SAN TIRO DE ABRES**
Rota da Pena do Encanto. Rota do Caminho de Ferro: **TARAMUNDI.** Castro
Enfiteográfico de Os Teixos. Muro dos Moinhos das Águas: **VILANOVA.**
Castro Monástico de Santa Maria. Ecomuseu do Pão: **SAMARTIN.** Palácio
de Santa Maria. Rota da Pena do Encanto. Rota das Minas, Trilha da Rota de
Mon. J. **SANTALLA.** Confinamento Enfiteográfico de Mazopenco. Casca de A Seimeira
FERRERELA. Casca Natal do Marquês de Sargadelos e XVIII.

Comprende a faixa costeira que segue de Gijón, no seu límite com a Reserva Natural da Ria de Villaviciosa, até Muros de Nalón. Gijón/Xixón e Avilés são os dois grandes núcleos populacionais da zona.

BIÁRIO/XIXÓN: Praia de São Lorenzo. Bairro de Cimavilla. Museu do Pobleiro d'Asturies. Museo do Caminho-de-Ferro. Porto desportivo. Laboral cidade de Asturias e Jardim Botânico. **CANDÁS:** Capital do concelho de Carreño. Igreja de San Félix-s-XVII e XVIII. Centro de Escultura Museu Antón. Porto pesqueiro e desportivo.

LUANCO/LUANGO: Capital do concelho de Cangas. Igreja Santa Maria - XVIII. Capela de San Juan - XVIII. Torre de Relógio - XVIII. Palácio Menéndez Pola - XVIII. Museu Marítimo das Astúrias. Porto pesqueiro. **PEÑES:** Cabo mais setentrional das Astúrias. Impoentes escarpes. Paisagem Protegida. Centro de Recepção de Visitantes e de Interpretação do Meio Marinho de Peñas.

AVILÉS Centro antigo de castro medieval. Porto pesqueiro e desportivo. Centro Niemeyer. **CASTRILLÓN** Salinas e o seu Museu de Áncoras. Playa de Bayas (Arboreal). **ARRAU**: Museu da Mãe. **PIANRU** Chuca do Monumento. **CORVERA**: Barragem de Trasona/ Trasona. Trilha da Água e Molle. **ILLAS**: Trilha Verde do Pico Gorfoli. Piscina Flutuante de Solvino. **SAN XULIA**: Cam. com passeio entre as dunas, espacia protegido, seguida da praia grande de Salinas. **IÁRENA**: Porto e Marina de El Cascar. Praia dos Quebrantos. **MUROS**: Palácio de Valdecarlos. **LA VILLA**: Praia de La Vía. **MUROS ESTEBAN**: Miradouro do Espírito Santo. Porto pesqueiro. **PRAVIA**: Capital do concelho Centro Histórico. Colegiada Santa Maria Maior s. XVIII. Palácio de Moutas s. XVIII. Pré-românica de Santianes e Museu do Pré-românico. Palácio de Salas s. XVI. Indianos entre Sotmú e Peñahán.

Picos da Europa

MELAZU, Rua da San Joia de Ilhéus. Museu dos Bolos das Antilhas. **ALLES** Capela do Conselho de Pelém. Casa de Pelém. Casa de Pelém e Bilech (s. XVIII), e ruínas românicas da Abadia). **ARENAS**, Santa Maria de Uls (s. XVIII), Bairro da Corralhada. Carta-Exposição do Queijo Cabralês. **SOTRES**: Alameda de montanha. Ponto de partida para Vega de Urrelio. **CARREÑA**: Capital do conselho de Cabañes. Casas das Bárcenas (s. XVII), Mirador do Alto Poco da Graça (histórias de Picu Urrelio/Naranco de Balas). **BENIA**: Capital do conselho de Guejes. Igreja Santa Eulália (s. IX). **ABADIA**: O Mosteiro de Llerena. Monumento Histórico-s. LA RIERA: Muros da Cerâmica e Religiosos Basílio Sobresobrado. **CUADONCA/OVADONCA**: Santa Cruz. Colegiada São Fernando (s. XVIII) e Basílica (s. XIX). **LOS LAGOS**: Os Lagos Enel e Ersera servem de ponto de partida para diversas excursões pelos Picos da Cordoba. **CARDES**: Gruta do bardo. **CANQUES DONICASCAS DE ONÉS**: Ruínas do templo dedicado ao deus Menemur. Ruínas da Romanha Santa Cruz (s. VIII), designação sobre um dólmen (s. XVIII) e XQDI e da Assunção (s. XX). Refeição do X.C. Centro de Recreação do Parque Nacional dos Picos da Cordoba. Câmara Municipal - s. XXVI). **VILLANUEVA**: Mosteiro de San Pedro (s. XVI). Monumento Histórico, Parador de Turismo). **SOMES**: Capital do conselho de Amieva. Vega Capela de Santidade. **VEGA**: de Amieva. Capela de San Pablo (s. XVIII). **AMIEVA**: O Trínho da Jorica e a Ruta do Bayu Pen.

[illegible]

Hospital Central de Asturias	Oviedo	985 108 000	
Hospital de Cabañes	Ciñón	985 185 000	
Hospital de San Agustín	Avilés	985 123 000	
Hospital Álvarez Bayula	Mieres	985 435 500	IBERIA (www.iberia.es) 901 111 500
Hospital Valle del Nalón	Llangreo	985 652 200	IBERIA EXPRESS (www.iberiaexpress.com) 901 200 424
Hospital de Llarín	Coaña	985 639 300	VOLIOTA (www.violota.com) 807 403 170
Hospital Carmen y Severo Ochoa	Cangas del Narcea	985 812 112	VUELING (www.vueling.com) 902 808 005
Hospital del Oriente F. Grande Covián	Ponferrada	985 949 800	

Oviedo	985 969 696	Llanes	985 402 488
Gijón	985 342 713	Llaviana (Alcortán)	985 610 842
Avilés	985 561 277	Siero	985 720 892
Navia	902 422 242	Cangas del Narcea	985 810 174

Informação	902 320 320
Oviedo	985 981 44
Gijón	985 170 20
Avilés	902 240 20

Aeroporto	902 404 704
-----------	-------------

GOBIERNU DEL
PRINCIPALD'ASTURIAS

EDITA: Sociedad Pública de Gestión y Promoción Turística y Cultural del Principado de Asturias S.A.U.

Design: Arroyes y Barrera Estudio de Publicidad.

Maquetagem: vinciDQ Estudio Gráfico.

Cartografía: vinciDQ Estudio Gráfico.

Textos: Susana D. Machargo.

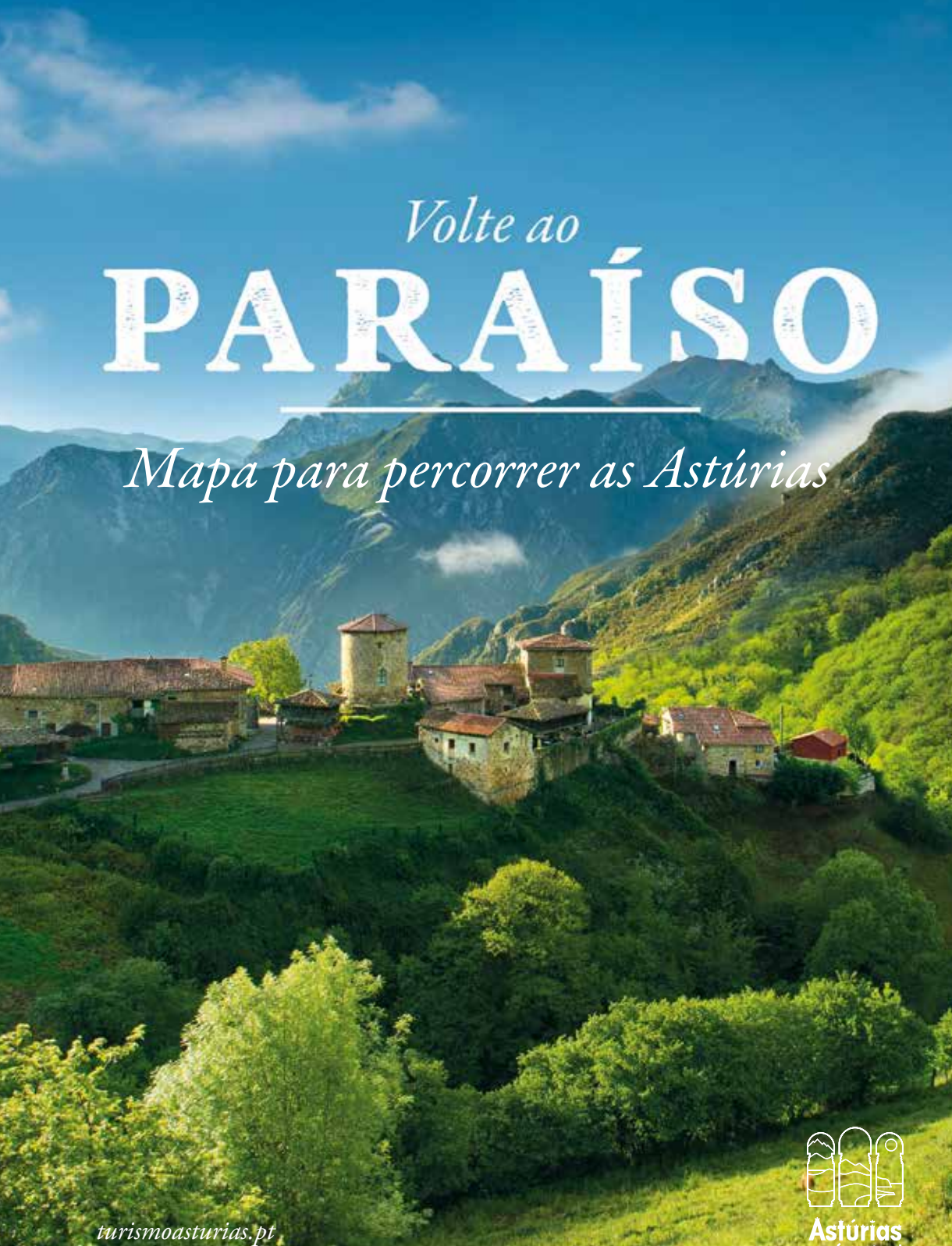
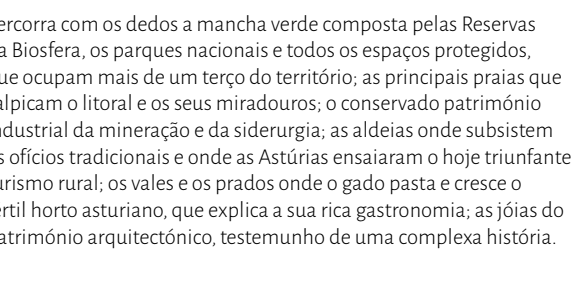
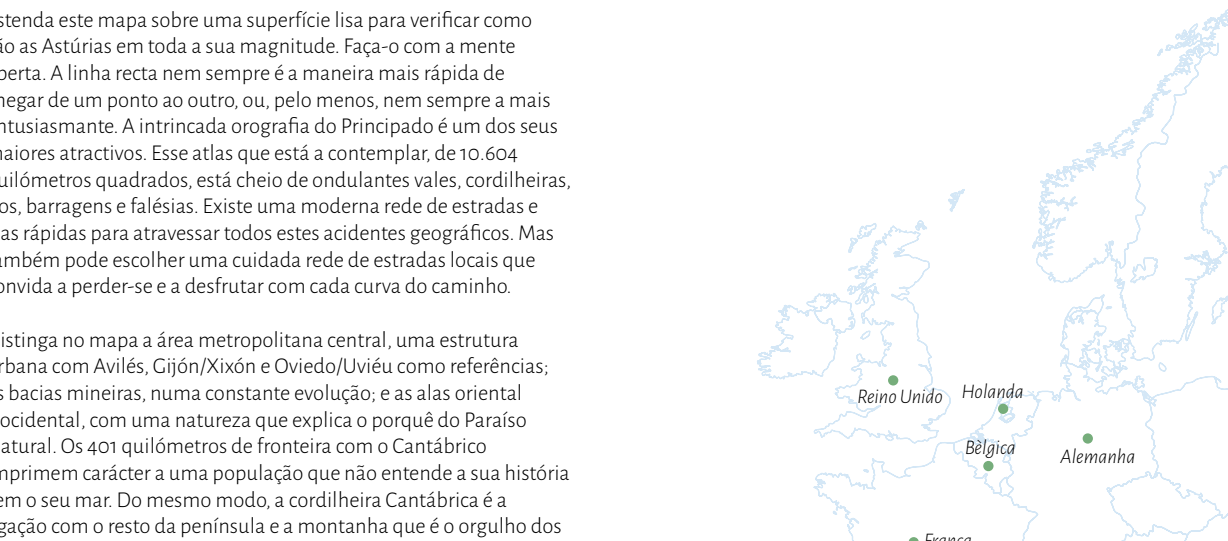
Traducción: Ofilínqua.

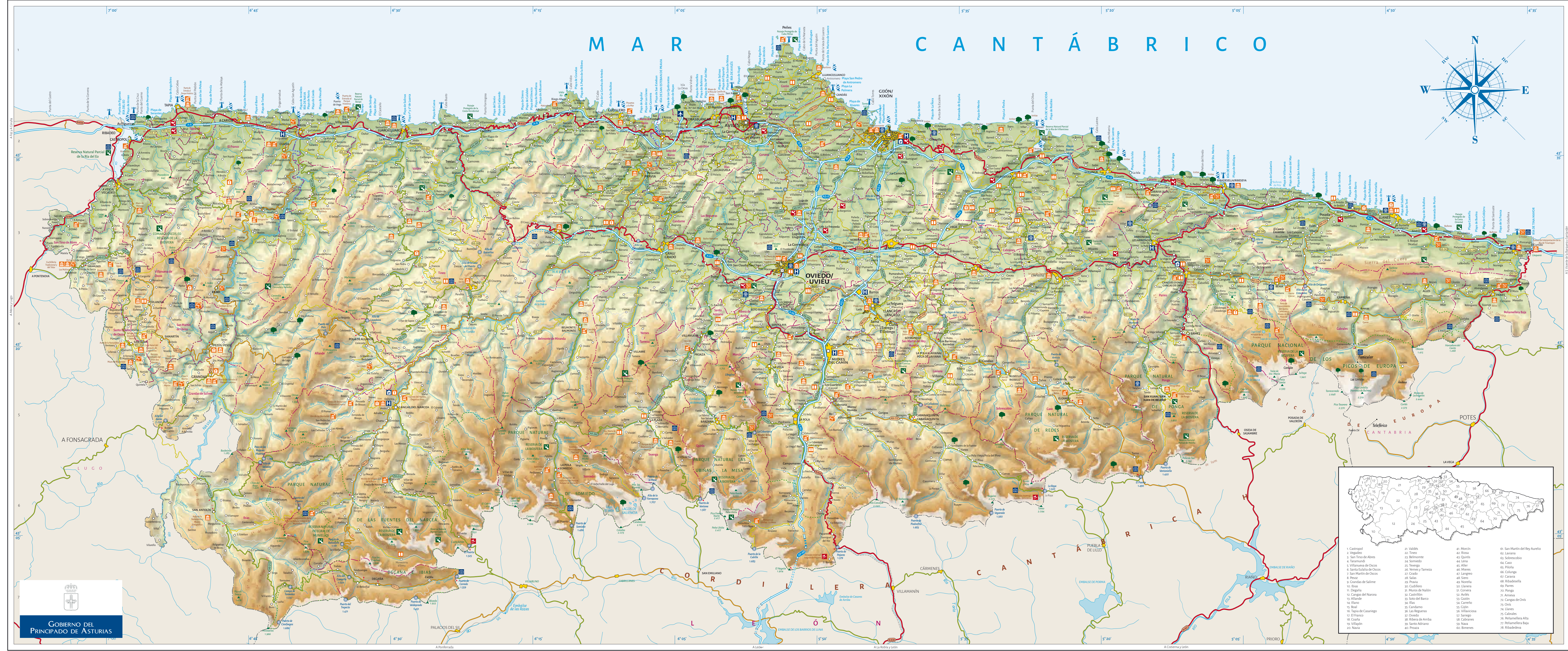
Fotografía: Amar Hernández, Carlos Salvo, Joaquín Fanjul, Juan de Tur, Juanjo Arroyo, Manuel S. Calvo, Nelo Baranda, José Ángel Diego Carca, Paco Curiñs S.L.

Gráfica: *Spaf Arca Graficas S.L.* - Nov 22

D.L.: AS-371-2017

@CONSEJERÍA DE CULTURA, POLÍTICA LINGÜÍSTICA Y TURISMO DEL PRINCIPADO DE ASTURIAS





LEGENDA

POBLACIONES

- OVIDIEDO/VILVIEU Capital de Autonomía
- Pw >100.000 hab.
- Pw 20.000 - 100.000 hab.
- Pw 5.000 - 20.000 hab.
- Pw 500 - 5.000 hab.
- Pw 100 - 500 hab.
- Pw 0 - 100 hab.
- Capital de concejo
- Concejos cuyo nombre no coincide con el de la capital

ESTRADAS

- Autopista o autovía
- Estrada estatal
- Estrada regional
- Estrada comarcal
- Estrada local
- Estrada municipal

LIMITES

- Límite de provincia
- Límite de municipio
- Límite de parques

CAMINOS DE FERRO

- FFCC vía larga
- FFCC vía estrecha

DIVERSOS

- Número de orden
- Distancia en km.
- Alto
- Rio, barrage y represa
- Picos
- Cantón 1.786

SIMBOLOGIA

- H Hospital
- A Aeropuerto
- P Parador (Pousada)
- S Spa / Thalasso
- V Vista panorámica
- A Arte Pre-histórica
- A Arte Pre-románica (Castros)
- A Arte Pre-románica
- M Museo
- M Centro de Interpretación
- R Reserva de Parque Natural
- M Monumento Natural
- E Estancias de Esquí - Deportes de Neve
- T Farol
- P Puerto Deportivo

ESCALA 1:250.000

1 cm. No mide +2,50 km. No terreno

0 5 10 15 km

Escala de hipsometrias

+2.400 m.
2.200 - 2.400 m.
2.000 - 2.200 m.
1.800 - 2.000 m.
1.600 - 1.800 m.
1.400 - 1.600 m.
1.200 - 1.400 m.
1.000 - 1.200 m.
800 - 1.000 m.
600 - 800 m.
400 - 600 m.
200 - 400 m.
100 - 200 m.
0 - 100 m.

1. Castropol

2. Vegadeo

3. San Tirso de Abres

4. Taramundi

5. Villavieja de Oso

6. Santa Galla de Oso

7. San Martín de Oso

8. Potes

9. Grandas de Saline

10. Ribadesella

11. Degaña

12. Cangas del Narcea

13. Allande

14. Illano

15. Roil

16. Tapia de Casariego

17. El Franco

18. Cudra

19. Villavieja

20. Noya

21. Valdés

22. Timó

23. Belmonte

24. Somiedo

25. Vevega

26. Toranzo y Toranzo

27. Grado

28. Salas

29. Pravia

30. Culleredo

31. Muros de Nalón

32. Castiellón

33. Soto del Barco

34. Illas

35. Gijón

36. Las Regueras

37. Oviedo

38. Ribera de Arriba

39. Santo Adriano

40. Proaza

41. Morcín

42. Riosa

43. Quinto

44. Lena

45. Aller

46. Meirás

47. Langreo

48. Siero

49. Noreña

50. Laviana

51. Covadonga

52. Avilés

53. Gón

54. Carreño

55. Villavieja

56. Villavieja

57. Langreo

58. Cudra

59. Noya

60. Bimenes

61. San Martín del Rey Aurelio

62. Laviana

63. Sobrescobio

64. Cato

65. Piloña

66. Culluga

67. Cangas

68. Ribadesella

69. Potes

70. Ponga

71. America

72. Cangas de Onís

73. Onís

74. Llanes

75. Caballeros

76. Petramellera Alta

77. Petramellera Baja

78. Ribadesella